



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Regional Manager/Real Property  
Contracting/PWGSC  
Ontario Region, Tendering Office  
12th Floor, 4900 Yonge Street  
Toronto, Ontario  
M2N 6A6  
Ontario

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
Regional Manager/Real Property Contracting/PWGSC  
Ontario Region, Tendering Office  
12th Floor, 4900 Yonge Street  
Toronto, Ontario  
M2N 6A6  
Ontario

<b>Title - Sujet</b> Mississauga - Constr. Mgmt. Buildin	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EQ754-170833/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> R.079554.001	<b>Date</b> 2016-10-30
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWL-003-2216	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWL-6-39056 (003)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-11-15</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Dhanna, Sheila	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwl003
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (416) 512-5855 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (416) 512-5862
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> National Research Council (NRC) 2260 Speakman Drive Mississauga, ON X1X 1X1	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
EQ754-170833/A

Amd. No. - N° de la modif.  
01

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwl003

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
R.079554.001

File No. - N° du dossier  
PWL-6-39056

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

### Extension of Time:

Notice is hereby given that the Closing Date for the reception of tenders previously due, 1400 hours, Tuesday, November 08, 2016 is extended to 1400 hours, Tuesday, November 15, 2016.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
EQ754-170833/A

Amd. No. - N° de la modif.  
01

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwl003

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
R.079554.001

File No. - N° du dossier  
PWL-6-39056

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## **PROLONGATION DE TEMPS**

Remarquer par la presente est donne que la date limite pour la reception de  
precedemment dO tendre, a 14:00 heures, mardi, le 8 novembre, 2016 sont etendus a 14:00  
heures, mardi, le 15 novembre, 2016.